

## APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:  
आवेदन संख्या:

B/0525/0546

APPLICATION DATE:  
आवेदन तिथिNAME OF APPLICANT:  
आवेदक का नाम:

Shankaramma

AGE-YEARS उमेर-वर्ष

70

SEX लिंग

F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:  
पिता/कनूपी का नाम

W/o Shankaramma

PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान अवासीय पत्ता

# 75, Hosaballi Mangapur

Post Tiptur Rural Tumkur

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई अवासीय पत्ता

Same as above

pse of post of  
0546 ShankarammaOCCUPATION:  
व्यवसाय

Coolie

TOTAL ANNUAL INCOME:  
कुल वार्षिक वर्ष

19000

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

(Attach Proof of Income)  
(जीव का मालय संतान)

PAN No. स्वार्ड संख्या संस्कार

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable):

जी जीव का रहा है (जो सम्भव हो उस पर सही का निशान लगायें।)

Yes / No:

हाँ / नहीं

## FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उमेर (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1) Shukumati		35	M	S.O.D

## BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये निश्चित आधार:

BPL Card  
(Attach Card Copy)  
बीपीएल रेता के लिये प्रमाण पत्र  
(प्रमाण पत्र को साथ जड़िये संतान करें।)

EWS Certificate  
(Attach Certificate Copy)  
ज्ञान जीव की प्रमाण पत्र  
(प्रमाण पत्र को साथ जड़िये संतान करें।)

Ration Card  
(Attach Copy)  
उपभोक्ता कार्ड  
(प्रमाण पत्र को साथ जड़िये संतान करें।)

Any Other Basis/Proof  
अन्य कोई साथ

## "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये कार्रवाएँ:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/हास्पिटर से जारी की गई डॉक्टरेन द्वारा संतान	
1) Diagnosys		R.E. cataract L.E. cataract
2) Surgery		LF cataract + Pclol

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया है?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि
1) DBGS		2000/-

**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा घोषणा पत्रः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं सहमत करता हूं कि इस प्रकाश में लिखे गये मरीच विवरण की जानकारी के अनुसार मात्र एवं सती है। यदि कोई विवरण ऐसे काम उसका लाभ बना है तो मेरे सहायता निवारण की जा सकती है।
- 2) मैं इस द्वारा घोषित की जाने वाली "कोशिका फाउंडेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिए किया जायेगा, जो इस उद्देश्य में आया गया है।
- 3) मैं पुरुष काला हूं कि विस सहायता के लिए यह प्राप्ति की जरूर है, उस परिणाम का निर्णय यह सकल हिस्से किसी भी उन दोष/नियोजनों/बीमा कानूनों से न तो निकल है और म ही भविष्य में भूमिका है।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (आवेदक द्वारा करता)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
  - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्राप्त चार वर्षों की साप सामाजिक, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पुरुष करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन" और उसके न्यायीयों को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, जन्म, परिवर्ती और जीवन की विवरण इस प्राप्त में शामिल है, उसे "कोशिका" ग्रन्थ, जाली, दाता, वाचनावाच दूसरे उद्देश्य में जुटी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिए किसी भी प्रसार सामग्री में प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे इसका विवरण मैं इसके गहरे या बाहर में बदलने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व न्यायी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस चार से महायत हूं कि मेरा नाम, जन्म, परिवर्ती और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से जुड़ता है युक्त मात्र; सहायता का हकदार नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" ग्रन्थ उसके न्यायीयों का विशेष अधिकारी और वाचनकारी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

आवेदक के इमारत का नाम जानकारी का लिया गया है।



**AGREEMENT by HOSPITAL:** (हस्पताल द्वारा करता)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसके अधिकृत, इसकी जीवन की ओर से मालाल/लोगो को "कोशिका फाउंडेशन" में वित्तीय सहायता हेतु विकारिणी की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से याचन कर सकता करते हैं।

1) यह कि न हो वाचन और न हो परिवर्तन में वित्तीय सहायता दियी जाए सरकारी संस्थान या किसी अन्य संस्था से कम लोगों/प्रबन्धन में लोगों या से रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" में वित्तीय सहायता दियी जानी चाहिए अन्य सरकारी संस्थान में सहायता देने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पुरुष में स्वास्थ जहां जहां है कि अस्पताल द्वितीय घर उक्त लोगों/प्रबन्धन से हेतु किसी नहीं जानकारी संभव या किसी अन्य साधन में नहीं सेन्ट्रल/लोगो।

2. "कोशिका फाउंडेशन" में से लोगों सहायता कंसल्ट वित्तीय प्रकृति को है। लोगों पर हस्पताल हमारा ही गई सहायता या किसी गई उपचार/प्रक्रिया का नुसार होगी एवं हस्पताल के बीच का विवर है और "कोशिका फाउंडेशन" हमारी प्रकार का कोई रकम नहीं है। इसलिये हस्पताल में होनी वाली सुरक्षा और आने जाने की सही विधेयताएँ होंगी एवं हस्पताल को होनी और "कोशिका" को कोई पूरिका या विधेयताएँ इस सम्बन्ध में नहीं होती।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:**

अधिकृत के लिए संक्षेप

Dr. M. P. VASANTHAGAR M.B.B.S.

MS Consultant Ophthalmologist

Bangalore Diabetes & Eye Hospital

(A unit of Shradha Eye Care Trust)

Vasanthanagar, Bangalore - 52

FOR INTERNAL USE OF KOSHIKA FOUNDATION  
KINR No. 37357

Mr. LAKSHMIPATHI N

Senior Manager

OUTREACH BANGALORE

DIABETES & EYE HOSPITAL

(A unit of Shradha Eye Care Trust)

Vasanthanagar, Bangalore - 52

SIGNATURE of TRUSTEE 1

न्यायी हस्पताल 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यायी हस्पताल 2